

Xen

Xen trådløs forstærkertelefon



Brugervejledning

Besøg www.phonicear.dk for at få flere oplysninger



Xen

Denne trådløse DECT-telefon er beregnet til anvendelse på det offentlige analoge telefonnet og kan anvendes i:
AT, BE, CH, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LI, LV, LU, MT, NL, NO, PL, PT, SE

Indhold

Xen diagram	5
Xen introduktion	6
Xen opsætning	7
Xen hovedfunktioner	8
Xen displaysymboler	9
Xen indstillinger	10
Indstillingsprog, vibration og blink.	140
Indstilling af dato/klokkeslæt og opkaldstilstand	11
Xen normal betjening	12
Foretagelse af et nyt opkald, modtagelse af opkald, justering af lydstyrke, forstærkning af lydstyrke, mikrofonafbrydningstast	12
Xen telefonbog	13
Oprettelse af en ny post, opkald fra telefonbogshukommelsen, hurtig søgning i telefonbog, sletning af et telefonnummer, post i telefonbog, redigering af en post i telefonbogen.	13-14
Xen vis-nummer-funktion.	15
Vis-nummer og og foretagelse af et opkald, kopiering af nummer fra vis-nummer-hukommelse og genkaldsliste til telefonbog, sletning af vis-nummer-hukommelse, sletning af alle poster i opkaldshukommelsen, indikator for ventende meddelelse	15
Xen personlig tilpasning af telefonen	16
Indstilling af tastelyd, ringelydstyrke og melodi, navngivning af håndsæt	16
Xen avancerede indstillinger	17
PIN – personligt identifikationsnummer, ændring af PIN-kode for håndsæt, foretagelse og modtagelse af interne opkald (intern), foretagelse af et internt opkald til et andet håndsæt, viderestilling og trepersoners konference, konfiguration af viderestilling eller konference	18
Opkaldsspærring af bestemt telefonnummer.	19
Nødopkald/direkte opkald/programmeret opkald via én tast.	19-20
Indstilling af flash-tid/R-tast	21
Registrering af flere håndsæt og baser.	21-24
Xen vedligeholdelse	24
Bilag A/B - Xen - bordsopstilling og vægmontering.	27
Bortskaffelse	28
Garanti	29

Declaration of conformity

We

Phonic Ear A/S
Kongebakken 9
DK-2765 Ledøje-Smørum
Telephone: +4539177101
Telefax: +4539277900
E-mail: info@phonicear.dk
www.phonicear.dk

declare under our own responsibility that the product

Xen, Cordless DECT telephone

to which this declaration refers conforms with the relevant standards or other standardising documents

EN 301 406 V1.5.1

Digital Enhanced Cordless Telecommunications (DECT); Harmonised EN for Digital Enhanced Cordless Telecommunications (DECT) covering essential requirements under article 3.2 of the R&TTE Directive; Generic radio

EN 301 489-01 V1.6.1

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 1: Common technical requirements

EN 301 489-06 V1.2.1

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 6: Specific conditions for Digital Enhanced Cordless Telecommunications (DECT) equipment

EN 60950-1:2001

Information technology equipment - Safety -- Part 1: General requirements

ETSI TS 103 021-1 V1.2.1 (2004-05)

Access and Terminals (AT); Harmonized basic attachment requirements for Terminals for connection to analogue interfaces of the Telephone Networks; Update of the technical contents of TBR 021, EN 301 437, TBR 015, TBR 017; Part 1: General aspects

ETSI TS 103 021-2 V1.2.2 (2004-11)

Access and Terminals (AT); Harmonized basic attachment requirements for Terminals for connection to analogue interfaces of the Telephone Networks; Update of the technical contents of TBR 021, EN 301 437, TBR 015, TBR 017; Part 2: Basic transmission and protection of the network from harm

ETSI TS 103 021-3 V1.1.2 (2003-09)

Access and Terminals (AT); Harmonized basic attachment requirements for Terminals for connection to analogue interfaces of the Telephone Networks; Update of the technical contents of TBR 021, EN 301 437, TBR 15, TBR 17; Part 3: Basic interworking with the Public Telephone Network

ETSI EG 201 121 V1.1.3 (2000-02)

A guide to the application of TBR 21

According to the regulations in

Radio Equipment and Telecommunications Terminal Equipment (R&TTE) Directive
1999/5/EC

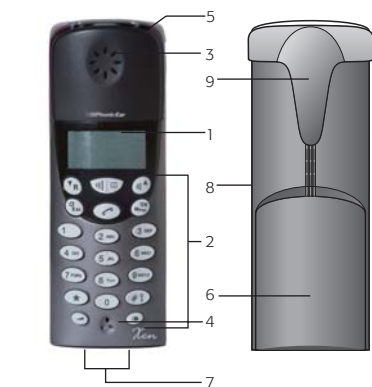
Smørum the 18th of December 2006


Karen Wibling Smidt, general manager

Xen diagram

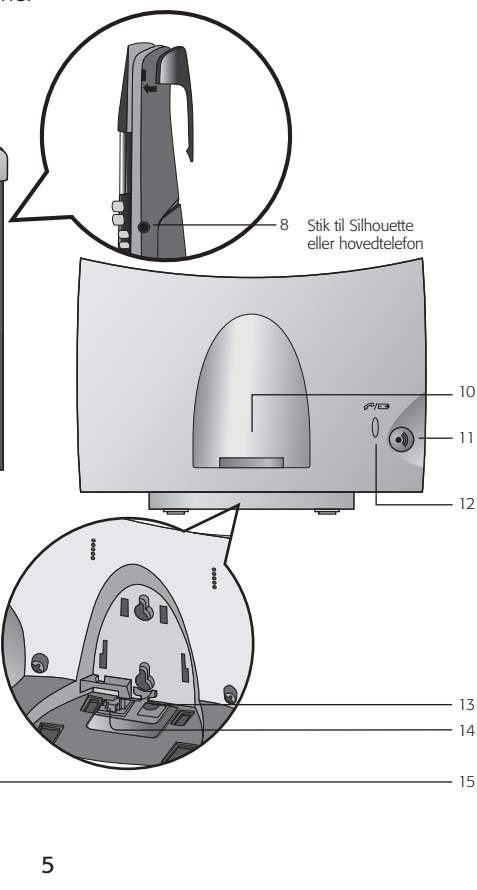
Håndsæt

1. LCD-display
2. Funktionstaster
3. Højttaler
4. Mikrofon
5. Blinklampe
6. Batteridæksel
7. Håndsættets ladekontakter
8. Stik til Silhouette eller hovedtelefoner
9. Bælteclip



Baseenhed

10. Base ladekontakter
11. Lokaliseringstast
12. Indikator for opladning/i brug/ opringning
13. Tilslutning til strømadapter
14. Tilslutning til telefonlinje
15. Aftageligt dæksel til vægstik

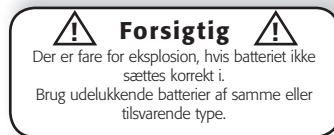


Xen introduktion

Indhold

Din telefonpakke indholder følgende:

- Telefonbase
- Håndsæt
- Genopladelige batterier (1,2V 600 mAh x 2 stk.)
- Telefonledning
- Strømadapter
- Vægmonteringsæt
- HAC Silhouette-ørekrug til ét øre (er ikke standard)
- Brugervejledning



Brugervejledning

Xen er specielt designet til både normalt hørende og hørehæmmede brugeres behov ved telefonering. Telefonen er baseret på DECT (Digital Enhanced Cordless Telecommunication), som sikrer brugeren en klar lyd i digital kvalitet og en brugervenlig betjening. Telefonen byder på mange funktioner, såsom øget og justerbar lydstyrke og opkaldsmeddelelse via øget ringestyrke, blink og vibration. For fuld kompatibilitet med høreapparater, kan Silhouette ørekrugen benyttes (følger kun med i bestemte pakker - kan købes separat). Silhouette ørekrugen har indbygget teleslynge og placeres ved siden af høreapparatet. Den giver høreapparatsbrugere mulighed for at udnytte T-funktionen i høreapparatet og føre telefonsamtale uden baggrundsstøj.



Den integrerede vis-nummer-funktion, genkald, telefonbog og genkaldsliste gør det lettere at håndtere telefonopkald.

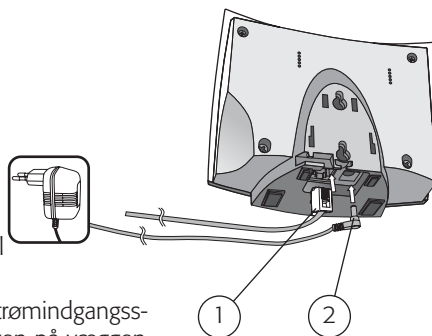
I henhold til DECT-systemstandarden (GAP-kompatibel) kan der registreres op til fem forskellige håndsæt (sælges separat) på en enkelt base til udførelse af mini-PABX-funktioner, som omfatter interne opkald og viderestilling mellem håndsæt og baser.

I den følgende brugervejledning beskrives installationsproceduren og telefonens funktioner, så du kan komme hurtigt igang med brugen af din Xen.

BEMÆRK! Denne telefon er beskyttet med en PIN-kode (personligt identifikationsnummer). Skift aldrig PIN-kode på håndsættet eller base, medmindre du har erfaring med elektroniske produkter, og det er absolut nødvendigt at beskytte telefonen med en PIN-kode. Se afsnittet **AVANCERET BETJENING** for at få flere oplysninger.

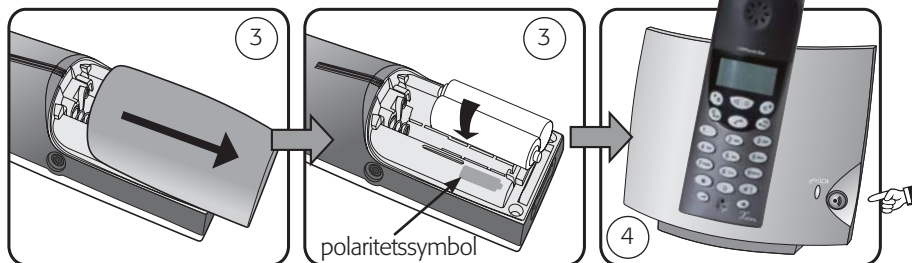
Xen opsætning

1. Stikket til telefonlinjen findes på basens underside og er markeret med følgende symbol . Tilslut den ene ende af telefonlinjen til dette stik på basen og den anden ende til telefonstikket på væggen.
2. Tilslut basen til stikkontakten. Stikket til strømindgangen findes på basens underside og er markeret med følgende symbol . Stikket for enden af kablet på den medfølgende strømadapter stikkes ind i strømindgangsstikket. Tilslut strømadapteren til stikkontakten på væggen.
3. Sæt batterier i håndsættet (det anbefales at skifte batterier hvert andet år).





a. Afmontér dækslet til batterirummet.

b. Isæt to genopladelige batterier med korrekt polaritet (se polaritetssymbolerne på telefonen).



4. Oplad håndsættet.

Når batterierne er opladt og isat rigtigt, lyser basen for at vise, at opladningen er i gang. (Se baseenhed  / )

BEMÆRK: LED-indikatoren på basen viser status for opladningen (fast lys) og i brug (blinker).









Indikatoren bliver ved med at blinke, når basen er i registreringstilstand (se afsnittet Avanceret betjening).

(Se Bilag A i forbindelse med skrivebordsopstilling og Bilag B for vægmontering).

VIGTIG: Der opnås bedst batteriydelse ved at lade håndsættet lade op i 15 timer ved første installation

Xen hovedfunktioner

Hver enkelt tast har flere funktioner.

Tast	Under standby	Under samtale	I programmerings-/visningstilstand
	Besvar indkommende opkald, eller foretag et opkald.	Afslut opkald under samtale.	Tryk for at foretage et opkald under visning af telefonbogen eller opkalds-id-poster.
0-9	Indtast tal 0-9.	Send tonesignal på 0-9.	Indtast et tal fra 0-9, eller et bogstav.
*	Indtast *.	Send tonesignal på *.	Indtast *.
# 	Indtast # eller tryk og hold for tastaturlåsning.	Send tonesignal på #.	Indtast *.
 R		Viderestilling mellem to telefonlinjer.	Nedpil under søgning.
	Se vis-nummer poster	Aktivér eksternt højttaler.	Oppil under søgning.
OK MENU	Åbn konfigurationsmenu, eller bekræft en handling.	Åbn menuen Intern, og udfør viderestilling.	Bekræft en handling.
	Genkaldsliste.		Angiv tidstilpasset pause i telefonbogsposterne.
 Esc		Mute/afbryd mikrofonen.	Annullér en handling.
	Hurtig åbning af menuen RINGETONE.	Juster modtagerlydstyrke.	
	Aktivér telefonbog.	Øg lydstyrken, og søg i telefonbogen. Send tonesignal.	Gem numre på displayet i telefonbogen.

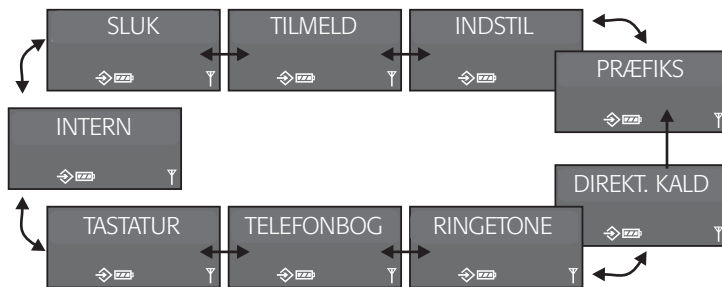
Xen displaysymboler

LCD-display:

BU-1 HS-1	Navn og nummer på håndsett	
	Indikator for ventende meddelelse	
	Vises når der søges i telefonbogsposter	
	Indikator for konfigurationsmenutilstand	
	Indikator for batterikapacitet	
	Indikator for deaktiveret ringetone	
	Taleindikator	
	Mikrofon i håndsett afbrudt	
	Oversigtstilstand for opkalds-id (CID)	
	Indikator for forøget lydstyrke	
	Konstant antennesymbol viser god radiomodtagelse. Blinkende antennesymbol angiver, at du er uden for rækkevidde, eller at basen er slukket.	

Hovedmenu

Når du trykker på tasten , kan du søge gennem funktionsmenuerne på en cirkulær måde ved hjælp af tasten og .



Brug en kombination af tasterne menu , annuller og op/ned / til at konfigurere telefonen.

Xen indstillinger

Gennem resten af denne brugervejledning vil en tasteoversigt vise de trin, der er nødvendige for at udfører de enkelte indstillinger og valg.

Eksempel:

Tasteoversigt, der viser tastesequensen for at åbne sprogindstillingsområdet.

Tasteoversigt:



ovenstående tasteoversigt vises følgende trin:

1. Tryk på tasten på håndsettet.
2. Brug tasten / til at søge, indtil der vises INDSTIL på displayet.
3. Tryk på tasten for at bekræfte.
4. Brug tasten / til at søge, indtil der vises SPROG på displayet.
5. Tryk på tasten for at bekræfte.

Indstilling af sprog

Engelsk anvendes som standard som displaysprog.

Tasteoversigt:



1. Brug tasterne / til at søge gennem sprog.
2. Tryk på tasten for at bekræfte, når det ønskede sprog vises. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Aktivering og deaktivering af vibrator og blink

Hvis denne funktion aktiveres, vibrerer og blinker håndsettet som meddelelse om et indkommende opkald.

Tasteoversigt:




1. Brug / til at vælge TIL eller FRA.
2. Tryk på tasten for at bekræfte, når den ønskede indstilling vises. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Xen indstillinger

Indstilling af dato/klokkeslæt

Tasteoversigt:






1. Brug det numeriske tastatur på håndsættet til at indtaste oplysninger om dato/klokkeslæt.
2. Tryk på tasten  for at bekræfte, når du er færdig. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

BEMÆRK: Afhængigt af vis-nummer-systemet og udbyder kan oplysninger om dato/klokkeslæt blive registreret automatisk.

Indstilling af opkaldstilstand (tone/impuls)



Tasteoversigt:





1. Brug tasterne  /  til at søge i tilstande.
2. Tryk på tasten  for at bekræfte, når den ønskede tilstand vises. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Xen normal betjening

Foretagelse af et opkald


1. Indtast det telefonnummer, der skal kaldes op til, før eller efter du trykker på tasten  .
Der kaldes automatisk op til det indtastede nummer.
2. Tryk på tasten  for at afslutte opkaldet.

Besvarelse af opkald



1. Tryk på tasten  for at besvare et opkald.
2. Hvis du abonnerer på vis-nummer-tjenesten hos din udbyder, vises opkaldernes nummer på displayet. Hvis opkaldernes nummer er gemt i telefonbogen, vises det tilhørende navn.
3. Tryk på tasten  for at afslutte opkaldet.

BEMÆRK: Sørg for, at symbolet  på håndsettets skærm konstant viser et godt modtagessignal. Hvis symbolet  blinker, angiver det enten, at håndsettet er for langt fra baseenheden, eller at strømforbindelsen ikke er god.

Justering af lydstyrken

1. Telefonen har fem lydstyrkeniveauer. Tryk på tasten  under samtale, og tryk derefter på 1-5 for at vælge den ønskede lydstyrke (1 er laveste og fem er højeste lydstyrke).

Førøgelse af lydstyrken

1. Tryk på tasten  under en samtale for at øge lydstyrken til højeste niveau.
2. Tryk på tasten  for at afslutte førøget lydstyrketilstand.
3. Ved afslutning af et opkald returnerer telefonen automatisk til normal modtagerlydstyrke.



Advarsel!!





Sørg altid for at indstille lydstyrken korrekt i forhold til din hørelse.

Hvis telefonen anvendes med for høj lydstyrke, kan du beskadige din hørelse.

Mikrofonafbrydningsast

Under en samtale kan du afbryde mikrofonen på Xen, så din stemme ikke kan høres.

1. Tryk på tasten  under samtale, hvorefter mikrofonen afbrydes.
2. Tryk på tasten  igen for at annullere afbrydelsen. Derefter høres din stemme igen af samtalepartneren.

Xen telefonbog

Der kan gemmes op til 50 numre i telefonbogen (10 tegn og 24 tal for hver post).

Oprettelse af en ny post

Tasteoversigt:



1. Brug de alfanumeriske taster (2 til 9) til at indtaste et navn. Tryk flere gange på den relevante tast, indtil det ønskede bogstav vises. Tryk på tasten for at bekræfte.
2. Brug de numeriske taster (0-9) til at indtaste et telefonnummer. Tryk på tasten for at gemme posten. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

BEMÆRK: I forbindelse med PABX kan der indsættes en tidstilpasset pause i telefonen.

Foretagelse af opkald fra telefonbogen

Tasteoversigt:



1. Brug det alfanumeriske tastatur til at indtaste første bogstav i et ønsket navn, og tryk derefter på tasten . Den første post, der starter med det indtastede bogstav, vises på displayet.
2. Brug tasterne / til at søge, indtil det ønskede navn vises.
3. Tryk på tasten for at kalde op.

Hurtig søgning i telefonbog

1. Tryk på tasten .
2. Søg ved hjælp af / , indtil det ønskede navn vises.
3. Tryk på tasten for at kalde op.

Sletning af en post i telefonbogen

Tasteoversigt:



1. Brug tasterne / til at søge, og brug det alfanumeriske tastatur til at finde den ønskede post.
2. Tryk på tasten for at slette. Du bedes om at bekræfte før permanent sletning. Tryk på tasten . Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Xen telefonbog

Redigering af en post i telefonbogen


Tasteoversigt:







1. Brug tasterne / til at søge, indtil det ønskede navn vises.
2. Tryk på tasten for at bekræfte.
3. Markøren er placeret i slutningen af navnet. Brug tasten til at slette bogstaver, og det alfanumeriske tastatur til at redigere navnet. Tryk på tasten for at gemme.
4. Markøren er placeret i slutningen af nummeret. Brug tasten til at slette numre, og de numeriske taster (0-9) til at redigere nummeret. Tryk på tasten for at gemme posten. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Xen vis-nummer-funktion

Hvis din udbyder har en vis-nummer-tjeneste, og du abonnerer på denne, vises opkalderens telefonnummer.



Telefonen lagrer de sidste 30 poster vis-nummer-hukommelsen. Den ældste post erstattes med den nyeste post. Symbolet  vises, hvis du mister et opkald med vis-nummer-oplysninger.

Gennemsyn af vis-nummer-poster og foretagelse af opkald

1. Tryk på tasten , hvorefter den sidste vis-nummer-post vises.
2. Brug tasterne  /  til at søge i poster.
3. Tryk på tasten  for at kalde op.





BEMÆRK: Vis-nummer-hukommelsen viser også datoen og klokkeslættet for opkaldet.

Kopiering af nummer fra vis-nummer-hukommelsen og genkaldslisten til telefonbogen

1. Tryk på tasten , når det ønskede nummer vises i vis-nummer-hukommelsen eller på genkaldslisten.
2. Tryk på tasten , når du er færdig. Der lyder et langt bip som bekræftelse.



Sletning af post i vis-nummer-hukommelsen

Du kan enten slette en enkelt post eller alle poster i vis-nummer-hukommelsen.


1. Brug tasterne  /  til at søge i poster.
2. Tryk på tasten  for at slette. Tryk på  for at bekræfte. Der lyder et langt bip som bekræftelse.


Sletning af alle poster i vis-nummer-hukommelsen

Tryk på tasten  for at åbne vis-nummer-hukommelsen.

1. Tryk og hold på , indtil der vises "slet alle".
2. Tryk på  for at bekræfte. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Indikator for ventende meddelelse (MWI)

Hvis din udbyder har en telefonsvarettjeneste, og du abonnerer på denne, vises symbolet , når der er en ventende meddelelse.

Afhængigt af din udbyders tjeneste skulle indikatoren for talebesked slukkes automatisk, når meddelelserne er gennemgået. I nogle situationer skal du trykke på tasten  i ca. tre sekunder i standbytilstand, hvorefter indikatoren fjernes.

Xen personlig tilpasning af telefonen

Xen omfatter funktioner, der muliggør personlige indstillinger, f.eks. ringemelodi, ringelydstyrke, tastelyd og tastaturlåsning.

Navngivning af håndsæt

Tasteoversigt:



Navnet på håndsættet vises på standbydisplayet efterfulgt af håndsætnummeret.

Indstilling af ringelydstyrke og -melodi

Der kan anvendes forskellige ringemelodier og forskellig ringelydstyrke på hvert håndsæt.

Tasteoversigt:



1. I denne menu kan du indstille følgende ved hjælp af tasterne / og .
 - a. Ekstern ringemelodi og -lydstyrke
 - b. Intern ringemelodi og -lydstyrke (i intern tilstand – se afsnittet **AVANCERET BETJENING**).
2. Brug tasterne / til at søge, indtil den ønskede melodi og lydstyrke høres.
3. Tryk på tasten for at bekræfte. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

BEMÆRK: Sluk den eksterne ringetone ved at indstille ringelydstyrken til "0". Symbolet vises.

Aktivering og deaktivering af tastelyd

Tasteoversigt:



Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Tastaturet kan låses for at undgå utilsigtet betjening. Når tastaturlåsning er aktiveret, kan indkommende opkald stadig besvares via tasten .

1. Tryk og hold på for at låse tastaturet. Der lyder et langt bip som bekræftelse.
2. Tryk og hold på for at låse tastaturet op. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Når tastaturet er låst, vises ordet "BLOK TAST" (låst) på displayet.

Xen avancerede indstillinger

BEMÆRK!!!

Forkert udførelse af disse trin kan forhindre telefonen i at fungere normalt.

PIN-kode – personligt identifikationsnummer.....	18
Ændring af PIN-kode for håndsæt.....	18
Foretagelse og modtagelse af interne opkald (intern).....	18
Foretagelse af et internt opkald til et andet håndsæt.....	18
Viderestilling og trepartskonference.....	18
Konfiguration af viderestilling eller konference.....	18-19
Opkaldsspærring/opkaldsblokering for bestemt telefon.....	19
Nødopkald/direkte opkald/programmeret opkald med én berøring.....	19-20
Indstilling af flash-tid/R-tast.....	21
Registrering af flere håndsæt og baser.....	21-24

Xen avancerede indstillinger

PIN-kode (Personligt identifikationsnummer)

Telefonen er beskyttet med en PIN-kode. Håndsættets og baseenhedens standard-PIN-kode er den samme: 0000.

Ændring af PIN-kode for håndsæt

Tasteoversigt:



1. Indtast den gamle kode som en sikkerhedsprocedure.
2. Indtast en ny kode.
3. Gentag den nye kode før bekræftelse. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

BEMÆRK!!!

Du skal huske eller skrive din nye PIN-kode ned. Den eneste måde at låse en glemt PIN-kode op er at bruge eftersalgsreparationservice, hvilket kan omfatte et gebyr.

Foretagelse og modtagelse af interne opkald (intern)

Intern kommunikation (INTERN) kan foretages mellem håndsæt – inklusive viderestilling og konferenceopkald.

Foretagelse af et internt opkald til et andet håndsæt

Det er muligt at føre en samtale mellem to håndsæt, der er registreret på samme baseenhed.

Tasteoversigt:



Tryk blot på tasten  for at besvare et internt opkald.



Viderestilling og trepartskonference


Eksterne opkald kan viderestilles fra ét håndsæt til et andet. Det er også muligt at foretage konferenceopkald (eller trepartssamtale). Det er muligt at tale med en eksterne opkalder fra to interne håndsæt samtidigt.

Konfiguration af viderestilling eller konference

1. Følg den ovenfor angivne anvisning for at foretage et internt opkald. Den eksterne opkalder sættes på hold, til det interne opkald er besvaret.

Xen avancerede indstillinger

- Når interne opkald besvares:
 - Tryk på tasten  for at viderestille det eksterne opkald.
 - Tryk og hold tasten  nede i tre sekunder, hvorefter treparts-konference starter.

BEMÆRK: Hvis det interne opkald ikke besvares, kan det eksterne opkald hentes ved at trykke på tasten .

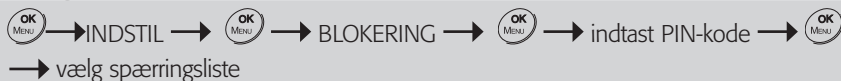
Opkaldsspærring/opkaldsblokering for bestemt telefon



Du kan vælge at spærre fem telefonnumre (eller startcifre for en type telefonnumre) fra hvert håndsat (spæringslisten kan eventuelt anvendes til forskellige håndsat, hvis der er registreret mere end ét håndsat på baseenheden).


Telefonen filtrerer og blokerer alle udgående opkald, hvis den kaldte nummersekvens (startcifre) findes på spæringsnummerlisten.

Indstil spærring

Tasteoversigt:



- Der findes et område i spæringsdelen, hvor der kan gemmes op til fem numre.
- Indtast numre, der skal registreres, og tryk på tasten  for at bekræfte.
- Du spørges, hvilke håndsat, der skal kontrolleres af denne spæringsliste. Du kan indtaste håndsatnummer fra 1 til 5. Hvis der er registreret fem håndsat på samme base, og du kun vil anvende denne spæringsliste til tre af disse, kan du blot indtaste disse tre håndsatnumre på spæringslisten. Indtastede håndsatnumre vises over spæringslisten. Tryk på  for at bekræfte, når du er færdig. Der lyder et langt bip som bekræftelse.
- Der åbnes én spæringsliste ad gangen. Du skal gentage ovennævnte fremgangsmåde for andre spæringslister.

BEMÆRK: Hvis du vil fjerne en spæringsliste, skal du gennemgå samme procedure og slette spæringsnummeret med tasten .

Nødopkald/direkte opkald/programmeret opkald via én tast

Telefonen er udstyret med en speciel funktion til forudprogrammeret opkald via én tast. Den er designet til ældre eller børn, der er alene hjemme.

Xen avancerede indstillinger

Funktionen gør det muligt at indprogrammere dit eget mobil- eller arbejdsnummer i telefonen. Derefter kan et ældre familiemedlem eller et barn, der er alene hjemme, trykke på en tast hvorefter telefonen automatisk kalder op til nummeret. Det betyder, at det ældre familiemedlem eller barnet ikke skal indtaste eller huske hele telefonnummeret i en nødsituation.

Indtastning af et nummer i hukommelsen til nødopkald/direkte opkald

Tasteoversigt:



Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Aktiver tilstanden nødopkald/direkte opkald:

Tasteoversigt:



Der lyder et langt bip som bekræftelse, og "DI. KALD" PÅ vises på skærmen som angivelse af, at tilstanden nødopkald/direkte opkald er aktiveret.

Deaktiver tilstanden nødopkald/direkte opkald:

Tryk to gange på tasten OK (MENU), hvorefter tilstanden nødopkald/direkte opkald deaktiveres.

Nulstilling til standardindstillinger

Du kan ændre alle indstillinger i telefonen tilbage til standardindstillingerne. Al programmering og alle indstillinger, du har foretaget, slettes automatisk.

Følgende hukommelseseenheder ændres ikke efter en nulstilling til standardindstillinger:

- Vis-nummer-hukommelse
- Genkaldsliste for seneste numre
- Registrering af basen og håndsæt

Sådan ændres alle indstillinger til standardindstillinger:

Tasteoversigt:






Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Xen avancerede indstillinger

Indstilling af flash-tid (langt/kort)

Tasteoversigt:



1. Brug tasterne  /  til at søge i indstillinger.
2. Tryk på tasten  for at bekræfte, når den ønskede indstilling vises. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Registrering af flere håndsat og basen

I henhold til DECT-systemstandarden (GAP-kompatibel) kan en basen registreres til at arbejde med flere håndsat, og et håndsat kan også registreres til at arbejde med flere baseenheder.

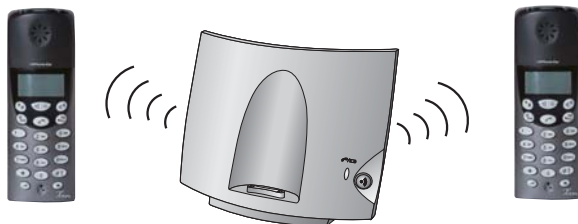
De forskellige producenter af håndsat og baser designer deres produkter til at fungere med forskelligt antal enheder. Læs de forskellige producenters brugervejledninger for at få oplysninger om kompatibilitet og maksimalt antal enheder, der kan registreres.

I princippet fungerer din telefon (basen og håndsat) med alle producenter af trådløse telefoner i DECT-systemet (GAP-kompatibel). Det anbefales dog kun at registrere håndsat på basen fra samme producent for at opnå fuld funktionalitet.

Dette telefonsystem fungerer med maksimalt fem håndsat og fire baser fra samme producent. Det betyder, at telefonen kan betjenes som et mini-PABX-system og byder på funktioner som internt brug, viderestilling og konferenceopkald.

Registrering af yderligere håndsat på en baseenhed

Hvis der købes et yderligere håndsat separat eller på et senere tidspunkt, kan registreringen af håndsat (baseabonnering) udføres ved at gennemføre følgende procedurer.



Xen avancerede indstillinger

Forberedelse til registrerings-/abonneringsprocedurer


Sørg for, at der er sat opladte batterier i det yderligere håndsat.

Hav følgende oplysninger klar, før du fortsætter:

- i. Sørg for, at det håndsat, du vil registrere, er kompatibelt med DECT-systemet og GAP.
- ii. Oplysninger, der viser, hvordan håndsettet sættes i registreringstilstand, og oplysninger om registreringsprocedurer. Normalt findes disse oplysninger i den brugervejledning, der følger med håndsettet.
- iii. Basens PIN-kode. Basens PIN-kode kan ændres af brugeren. Hvis du selv har ændret PIN-koden, skal du have denne PIN-kode klar. Hvis du ikke selv har ændret PIN-koden, er standardkoden til basen på denne DECT-telefon 0000.

Registreringsprocedure

Baseenhed

1. Sørg for, at ingen andre håndsat er i opladningstilstand, og at indikatoren på basen ikke er tændt på dette tidspunkt.
2. Åbn registreringstilstanden på basen. Tryk og hold på lokaliseringstasten  på basen i ca. 10 sekunder, indtil indikatoren begynder at blinke. Slip derefter tasten.

BEMÆRK: Basen forbliver i registreringstilstand i ét minut. Du skal gennemføre resten af procedurerne, før basen afslutter registreringstilstanden. Hvis du ikke når at gennemføre registreringen, holder indikatoren på basen op med at blinke, og du skal starte hele processen forfra.

Procedure for registrering af håndsat




Hvis du vil registrere et yderligere håndsat, der ikke er et Xen håndsat, skal du følge anvisningerne, der fulgte med det håndsat, du har købt, for at afslutte registreringsprocessen. Hvis du vil registrere et yderligere Xen-håndsat, skal du følge nedenstående anvisninger.

Tasteoversigt:

 → TILMELD →  → BASE og følg anvisningerne på næste side

1. Du skal vælge den første tilgængelige base (BASE 1). Brug nummertastaturet til at indtaste "1".
2. Håndsettet starter søgningen efter ledige baser i registreringstilstand, som er inden for rækkevidde. Når det finder basen, vises en lang række tal på håndsettets display. Dette er

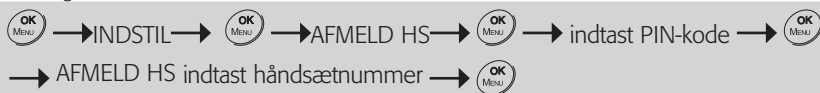
Xen avancerede indstillinger

- basen id-nummer. Tryk på tasten  for at bekræfte.
3. Du bedes om at indtaste basens PIN-kode. Hvis du ikke har ændret basens PIN-kode, er standardkoden 0000. Tryk på  efter indtastning af basens PIN-kode.
 4. SØGER vises på displayet, og antennesymbolet  bliver ved med at blinke, indtil håndsættet gennemfører registreringsprocedurene. Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Gentag ovennævnte procedurer for at registrere endnu et håndsæt til basen, hvis det er nødvendigt. Bemærk, at basen maksimalt kan registrere fem håndsæt. Basen afviser abonnement, hvis der allerede er registreret fem håndsæt på basen. Du kan fjerne alle ubrugte håndsæt fra basen for at give plads til et nyt håndsæt.

Sådan slettes forbindelsen mellem håndsæt og baseenhed

Tasteoversigt:



Der lyder et langt bip som bekræftelse.

Sådan registreres flere baser

Et enkelt håndsæt kan bruges sammen med mere end én basen. Dette kan være nyttigt, hvis der er sluttet mere end én telefonlinje til huset eller kontoret. Derefter kan ét enkelt håndsæt bruge forskellige telefonlinjer ved at vælge og skifte mellem forskellige baser.

Normalt omfatter en standardproduktpakke kun én basen. Hvis du har et andet sæt DECT-telefoner (GAP-kompatibel) installeret i huset eller på kontoret, kan du gennemføre følgende trin for at registrere håndsættet fra denne DECT-telefon på dine andre baser.



Xen avancerede indstillinger/vedligeholdelse

BEMÆRK: Registrering af en ny basen erstatter automatisk alle tidligere baseenhedsindstillinger i samme basenummerhukommelse. Hvis du ikke vil erstatte og overskrive eksisterende baseindstillinger, skal du altid registrere en ny basen under en ledig basenummerhukommelsesplads på håndsettet (hvert håndsett fungerer maksimalt med fire baser). Hvis håndsettet allerede er registreret på base én og to, skal du ved registrering af en ny base bruge base tre til gennemførelse af registreringen.

Sådan ændres/skiftes basen fra håndsettet

Hvis håndsettet er registreret på mere end én basen, kan du skifte mellem baser (skifte mellem forskellige telefonlinjer).

Tasteoversigt:




Hvis du har valgt automatisk basevalg ("AUTO"), kan håndsettet skifte til enhver registreret base, når et radiosignal fra den tilsluttede base bliver svagt eller afbrydes.

Hvis du har valgt manuelt basevalg ("MANUEL"), bliver du bedt om et basenummer for at gennemføre valget af base.

Vedligeholdelse

1. Udsæt ikke produktet for støv, stærkt sollys, fugtighed, høj temperatur eller mekanisk stød.
2. Anvend ikke ætsende eller slibende rengøringsmidler på dette produkt. Hold produktet støvfri ved at aftørre det med en tør, blød klud.
3. Adskil ikke produktet. Det indeholder ingen dele, der kan serviceres af brugere.
4. I tilfælde af tordenejr anbefales at det frakoble strømadapteren, da produktgarantien ikke dækker beskadigelse, der forårsages af lynnedslag/spændingsudsving.
5. Brug udelukkende den medfølgende adapter og den batteripakke.

Sp1. Min telefon dur ikke!

- SV1. Kontrollér, at håndsettets tastatur ikke er låst. Når tastaturlåsning er aktiveret, vises et "TASTERLÅST" script på skærmen. Tryk to gange på tasten  for at ophæve tastaturlåsning.
- SV1. Kontrollér, at alle forbindelser til adapteren og linjekablet er sluttet korrekt til basen og vægkontakten.
- SV1. Kontrollér, at der er sat batterier i håndsettets batterirum, og at de er opladt og isat korrekt.
- SV1. Hvis der er sluttet mere end én telefon til samme telefonlinje, skal du sikre, at alle andre

Xen vedligeholdelse

tilsluttede telefoner er lagt på. Nogle telefonsystemer frakobler alle andre telefoner, når den første telefon på samme telefonlinje anvendes.

- SV1. Prøv at slutte en anden telefon til telefonstikket. Hvis problemet fortsætter, ser det ud til, at der er et problem med telefonlinjen. Kontakt udbyderen.
- SV1. Hvis samtalepartneren ikke kan høre din stemme, skal du sikre, at du ikke har afbrudt mikrofonen. Dette kan kontrolleres (se afsnittet **Mikrofonafbrydelse** på side 12).
- SV1. Kontrollér, om antennesymbolet **Y** på skærmen blinker. Hvis det blinker, angiver det, at håndsættet er for langt fra basen, og at radiosignalet er for svagt. Du skal gå tættere på basen og prøve igen.
- SV1. Hvis dit håndsæt ikke vil kalde op til et nummer, skal du kontrollere, om det er spærret (se afsnittet **Opkaldsspærring** på side 19).
- SV1. Hvis håndsættet ikke har været ladet op i længere tid, kan det låse sig selv, når batterikapaciteten bliver for lav. Prøv at tage batterierne ud og sætte dem i igen, og placér håndsættet i opladeren i 15 timer, før du igen bruger det igen.

SP2. Min telefon ringer ikke!

- SV2. Kontrollér, om ringelydstyrken er stillet til "0" (se afsnittet **Justering af modtagerlydstyrke** på side 12). Telefonen ringer ikke, hvis ringelydstyrken er indstillet til "0". Stil ringelydstyrken på et højere niveau.
- SV2. Kontrollér, at håndsættet ikke er slukket.
- SV2. Kontrollér, at linjekablet er sluttet korrekt til basen og stikkontakten.
- SV2. Kontrollér, om du har valgt den rigtige basen via funktionen til basevalg (hvis du har registreret mere end én basen på håndsættet) (se afsnittet om **brug af flere baser** på side 23).

SP3. Telefonbogshukommelsen fungerer ikke som forventet.

- SV3. Kontrollér, at du ikke har indtastet et telefonnummer, der er længere end de grænser, der er nævnt i afsnittet **Telefonbog** side 13.
- SV3. Hvis telefonen er sluttet til et PABX-system, skal du kontakte udbyderen for at få oplysninger om den tidstilpassede pause, der kræves for at foretage et eksternt opkald.

SP4. Opkalderens nummer vises ikke på telefonen!

- SV4. Kontrollér, at telefonlinjen omfatter vis-nummer-funktionen hos din udbyder. I de fleste lande skal der abonneres specielt på vis-nummer-funktionen. Kontakt din udbyder for at få flere oplysninger.
- SV4. Opkaldere kan skjule deres nummer, når de foretager et opkald. Opkalderens nummer vises ikke nødvendigvis, når du modtager et opkald. Kontakt din udbyder for at få flere oplysninger.

Xen vedligeholdelse

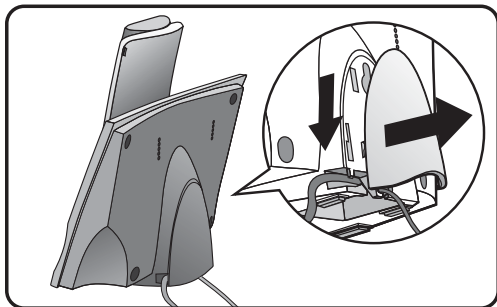
SV4. Hvis der foretages et opkald fra udlandet, kan opkalderens nummer ikke vises.

SP5. Mit håndsat fungerer ikke, efter jeg registrerede det på en baseenhed fra en anden producent!

SV5. I henhold til DECT-standarden (GAP-kompatibel) kan et håndsat registreres på enhver DECT-systembaseret baseenhed. Dog er ikke alle funktioner, der er specifikke for producenten, kompatible med alle produkter. Der kan udelukkende anvendes de grundlæggende funktioner, hvis et håndsat og en baseenhed fra to forskellige producenter bruges sammen.

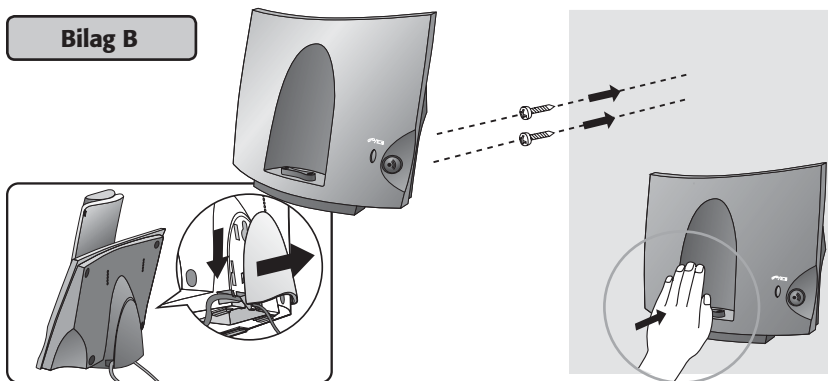
SV5. Kontroller, om den anden baseenhed er GAP-kompatibel i overensstemmelse med DECT-standarden. Kun GAP-kompatible produkter er kompatible med hinanden.

Xen bordopstilling og vægmontering



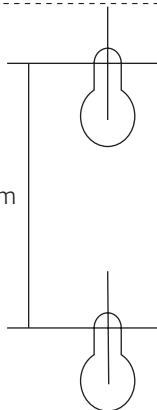
Bilag A

Bilag B



Skrueplacering

35 mm
1:1



Skabelon til vægmontering

Xen bortskaffelse

Elektrisk og elektronisk udstyr (EEE) indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være farlige og skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, hvis affaldet af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) ikke bortskaffes korrekt.

Produkter, der er mærket med nedenstående overkrydsede skraldespand, er elektrisk og elektronisk udstyr. Den overkrydsede skraldespand symboliserer, at affald af elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt.

Ved udviklingen og fremstillingen af dit Phonic Ear produkt er der anvendt materialer og komponenter af høj kvalitet, som kan genanvendes. Ved bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr skal du derfor benytte en indsamlingsordning etableret til formålet hvad enten det afleveres på dit lokale indsamlingssted eller genbrugsstation eller hentes direkte fra husholdningen. Nærmere information skal indhentes hos de lokale myndigheder.



Garanti

Garantiens løbetid

Phonic Ear A/S yder en 2 års begrænset garanti på dette produkt.

Garantiperiode

Garantiperioden er gældende fra den dato, varen bliver leveret og vil være gældende i 2 år, så vidt varen forbliver i den oprindelige slutbrugers varetægt.

Hvad dækker garantien

Produktet vil blive udskiftet eller repareret uden beregning, såfremt produktet ikke fungerer korrekt under normal brug på grund af produktions- eller designfejl, og såfremt produktet returneres til forhandleren hurtigst muligt efter fejlsens opståen. Eventuelle forsendelsesomkostninger afholdes af brugeren. Hvis det ikke kan svare sig at reparere produktet, vil dette blive udskiftet med et tilsvarende funktionsdygtigt produkt.

Hvad dækker garantien ikke

- 1 Fejl opstået ved fejlbetjening, forsømmelse eller ved hændelige uheld.
- 2 Tilbehør, som specificeret i produktbrochuren, når disse emner er returneret mere end 30 dage fra faktureringsdatoen.
- 3 Batterier
- 4 Produkter tilsluttet, brugt eller ikke installeret i henhold til instruktioner givet af forhandleren/installatøren.
- 5 Følgeskader eller skader opstået på grund af forsinkelser eller tab af produktet. Den eneste afhjælpning under denne garanti er begrænset reparation eller udskiftning, som fastsat i denne garanti.
- 6 Produkter, der bliver skadet i forbindelse med forsendelse, med mindre modtageren af forsendelsen har gjort leverandøren opmærksom herpå og returneret produktet til leverandøren.

Phonic Ear A/S forbeholder sig ret til at lave ændringer i udformningen og konstruktionen af produktet uden at skulle være nødsaget til at lave ændringer i allerede solgte eksemplarer. Denne garanti træder i stedet for alle andre garantier, som måtte være afgivet af producenten. Alle direkte eller indirekte garantier ophører ved udløb af denne garanti. Ingen mellemmand er berettiget til på vores vegne at påtage sig forpligtelser i forbindelse med salg og brug af vores produkter udover i det omfang, som fremgår ovenfor.

Ovenstående garanti berører ikke dine rettigheder i henhold til Købeloven. Din forhandler har muligvis udstedt en garanti, der i omfang og udstrækning går ud over denne begrænsede garanti. Venligst kontakt din forhandler for yderligere information.

Hvad gør du, hvis du har brug for service

Hvis du har brug for service under denne garanti, skal du henvende dig direkte til producenten. Er produktet ikke under garanti, skal du henvende dig til den forhandler eller kommune, hvor produktet er købt eller udleveret fra. Du er selvfølgelig altid velkommen til at kontakte forhandleren for yderligere information og rådgivning.

Produceret af:

)))))) **Phonic Ear**[®]
Connected to life

Kongebakken 9 • 2765 Smørum • Danmark

Telefon: 3917 7101 • Fax: 3927 7900

E-mail: info@phonicear.dk

Din lokale leverandør:

